

EPERJESI LAPOK

(FELVIDÉKI SZEMLE)

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI, KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

Előfizetési árak: Egész évre 10 kor., félévre 5 kor.,
negyedévre 2 kor. 50 fill. — Egyes szám ára 20 fill.
Hirdetési díj: Háromhastós petitor egyszeri hirdetés 15 fill. Többszörös hirdetésért jutányosabb. Nyilntér: minden sor 20 fill.

Az Eperjesi Széchenyi-kör
s az Eperjesi Kereskedők és Keresk-ifjak Egyletének
hivatalos közlönye.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Eperjesen, Fő-utca 59. szám, Kösch Árpád könyvnyomató-intézet.
Ide intézendők minden a lap szellemi részét illető közlemények
valamint a hirdetési díjak is.

Sárosvármegye segédjegyzőinek mozgalmá.*

Egy, a társadalom számottevő osztályáról, a segédjegyzőkről akarok szólni akkor, a midőn feltárva nyomasztó helyzetüket, utalni akarok munkakörükre, viszonyba akarom állítani társadalmi állásukat javadalmazásukkal.

«Segédjegyző!»

Szerény véleményem szerint a körjegyző mellé osztott polgári tisztviselő; csak azt akarván jelezni ezzel, hogy mellé-, nem pedig alárendelt állás, a mint azt sokan hiszik. Munkaköre a közigazgatás és az adókezelés legkülönb-féle ágazataira terjed ki, s a midőn általánosságban tudva van az, hogy a körjegyzőkre utalt csaknem az összes munkát a segédjegyzők végzik, bizonyára a körjegyzők által részesülhetnek a legnagyobb méltányosságban.

S vajon érvényesül-e ezen méltányosság a gyakorlati életben?

Igen kevés kivétellel, nem!

Vannak — hallomásom szerint — körjegyzők, a kik a segédjegyzőkkel szolgai munkát végeztenek. A legjogtalanabb eljárások egyike ez, mely feltétlen orvoslást kíván feisőbb fórumtól, a törvényhatóságtól.

Vegyük most már elő az újabb állami intézményt: az anyakönyvezést, melyért minden körjegyző évi 400 korona fizetésben részesül, nem számítva ehhez az evvel járó számottevő mellékjövedelmet.

Reá tudok mutatni oly anyakönyvvezetőre,

* A szerkesztőséghez intézett kérelem folytán — bár nem osztjuk mindenben a cikk panaszait — közrebocsátjuk e sorokat, kívánatosnak tartván, hogy a netáni illetékes ellenvéleménynek szintén nyilvánosan adassék kifejezés. Szerk.

AZ «EPERJESI LAPOK» TÁRCZÁJA.

Az „Escalade“-ok Genfben.

Írta: Bujanovich Rezső

Genf — bár kis pont a nagyvilágban — olykor jelentős szerepet játszott a világtörténelemben is.

Kivált a XVII. század vallásbátori örökítették meg nevével. Luther, de kitűnően Calvin itt is hirdették a régi tiszta hitet visszaállító reform-tanaikat.

Az a százados küzdelem pedig, melyet ez a szellemileg és kereskedelmileg kincses kis köztársaság, a szomszédos, mindinkább elhatalmasodott savoyai hercegek dynasztia-nemzetiségével szabadságáért vívott, az összes protestantizmusra hajló államok, sőt még a hatalmas Franciaország érdeklődését is lebilincselte. A hátharcok viharos napjaiban francia részről értékesebben a navarrai — utóbb francia király — IV. Henrik segítette Genfet, ki a jómódú város barátságát csak annyira becsülte, mint a savoyai ház, melylyel amúgy is hadilábon volt. Egy századdal később a világirodalomba is bekerül neve. Itt látott napvilágot 1712-ben korának kimagasló gondolkozója: Rousseau, a szűk utcás óváros egyik házikójában.

Liszt Ferencz, a világszerte ismert magyar zene-titán hosszabb időzésre méltatta e hely zeneértő falait.

Végül csak néhány év előtt sötét anarchista tett ismét egész Európa, de főként Magyarország figyelmét ide terelte. E legutóbbi nagy gyászeset — bár nem jegyezhető a város dicsőséges eseményei közé, s oka talán az itt uralkodó túlhajtott humanizmus — közismertté tette azt főleg Magyarhonban.

a ki anyakönyvveiben egyetlen bejegyzést sem foganatosított. Kit terhel mást ez esetben is a munka, mint a helyettes anyakönyvvezetőt, a segédjegyzőt.

S most áttérhetek a segédjegyző fizetésére, tehát azon eszközre, melylyel megélhetését — polgári és állami tisztviselő szerepében — biztosítja.

Évi fizetése 600, azaz hatszáz korona, egy fillérrel sem több, sem kevesebb.

Ha netalán a tisztelt Olvasók közül valaki ennek hallatára a segédjegyzők mellékjövedelmére gondolna, úgy arra vonatkozólag csak azt jegyzem meg, hogy az szokásos frázis, minden alap nélkül. Legyen elég e helyütt megemlítenem a nagyméltóságú m. kir. belügy-minisztériumnak 1902. évben 126.000. sz. alatt kiadott rendeletének VII. fejezetét, melynek 94. §-a a segédjegyzőt megfosztja mindennemű magánmunkálattól.

Nem akarom a segédjegyzők nyomasztó helyzetét szavakkal megvilágítani ezen, bátran mondhatni, nevetséges fizetés megemlésekor; e helyen csak oda akarok mutatni, hogy a segédjegyzőtől nyolcz gimnázialis osztályt, közigazgatási tanfolyamot, körjegyzői diplomát követelnek.

Vessünk most már egy pillantást a közönséges napidíjasokra, kiknek képzettsége odáig terjed, hogy a mit el tudnak olvasni, azt is rosszul másolják le, s ezeket napi 2—3 koronával fizetik. Hol van itt most már az összhang a képzettséget és munkakört illetőleg, a megfelelő és méltányos javadalmazás, a józan ész követelte igazság?

A képzettséget illetőleg, a segédjegyző a legteljesebb mértékben megérdemli azt, hogy művelt embernek nevezessék. Az elmondottak után azonban vajmi csekély alkalmá lehet érvényre jutni; ily körülmények között el kell vesznie. Az pedig, hogy a vele teljesen meg egyező diplomával bíró, tehát nálánál semmivel sem képzetlenebb körjegyző kegyeire szoruljon, sőt ifjúságánál fogva telve ambícióval, testi-lelki erővel annak szeszélyeitől függjön: ez csak a hivatás körétől való elidegenedést, önmagával való meghasonlást szülhet — nem is említve a pálya iránti vonzalom nagymérvű csökkenését.

Ezen nyomasztó helyzetet orvoslandó, gyűlték össze Eperjesen f. évi január hó 6-ikán Sárosvármegye segédjegyzői. Értekezletük célja és eredménye a következő:

Kérvény nyújtassék be a törvényhatósághoz, melyben kifejezést nyerjen: 1. hogy évi fizetésük 600 koronáról 1000 koronára emeltessek fel; 2. fizetésüket, mint minden más tisztviselő, előlegesen kapják; 3. határozassék meg a viszony a körjegyzők és a segédjegyzők között a «mellérendelt»-ség valódi értelmében; 4. kiküldetésük alkalmával, nyomasztó helyzetükön enyhítendő, részükre napi- és fuvardíj állapíttassék meg; 5. megkülönböztetésül egyes esetekben a körjegyzők mellett dolgozó jegyzősegédektől, adassék meg nekik az «aljegyző»-i, vagy más oly cím, mely a nagyközönséget — minden félreértést kizárva — őket valódi szerepükben tájékoztassa, és 6. körjegyzői hivatalok megüresedése alkalmával a helyettesítés segédjegyzőkkel töltessek be.

Megbocsáthatunk Genfnek, mert végre is nem a hely hibás, hanem az az anarchista tör, mely az emberbaráti elvektől vezérelt svájci törvénykezést aljas eszköznek használta föl.

Luccheni is bűnhődik! Négy sötét fal között sýnlődik életfogytiglan a rideg genfi börtönökben.

Tárgyalagos szempontból történeti korokon át kivítva magának a református Róma a tekintélyes historiai pozíciót. Érdemes néhány sorban a város szabadság-ostromának s az ezen eseményből kifejlődött «Escalade»-ünnepek háromszázados évfordulójának lezajlá-akor megemlékezni.

Az 1598. évi verini szerződés, melyet IV. Henrik kötött I. Károly Emánuel savoyai herceggel, hallgatólagosan kimondotta, hogy annak a hosszas zaklatásnak, melynek a hercegek részéről Genf mindenki volt téve, örökre vége legyen.

A rég óhajtott béke hírére a bástyás falakon hallgató vén bronz-ágyúk is megszólaltak.

Alig hangzott el az érczorkú városvédők örömdörije, midőn a nyughatatlan és hatalomra szomjazó Károly Emánuel az 1598-iki szerződés megszegésével csaknem végzetes romlásba döntötte a virágzásnak induló kis genfi köztársaságot. Négy évig készülődött a herceg, tervének sok hívet toborozva.

Az 1602. év december 12-ikén tette szánta magát. «Tintafekete volt az éj» 1602. december 12-ikén — mint az egykorú krónikák regélik.

Az ostromra kiszemelt Genf igazi téli álomba merült. Hiszen a herceg is látszólag barátságos egyetértésben, szép ígéretekkel hályogot vont a jó genfi polgárok szemére. Ki látott volna így át ravasz politikájának szövevé-

nyes szálain? Ki gondolt volna a városban a fenyegető sötét fellegre? A csendes éjszakában szerencsésen közlekedett Genf sötétségbe burkolt bástyás várfalai alá a piemonti, spanyol és részben savoyai páncélosokból kikerült előhad.

D'Albigny, a hátrább maradt főserg vezére, buzdító szókat intézve a kis csapathoz, az óriás termetű Brunnaulieure bíza a többit.

Az ostrom-létrák tompa döbbenéssel a magas várfalakhoz dőttek s a nehéz páncélosok harcias csörtetéssel kezdték a megmászást.

Genf éjszakába merült utcáin semmi nesz, egy élőlény sem mutatkozott. Az őrtornyok világítótüzei, az őrcsapatok fegyvercsöreje sem zavarta a némaságot.

A sűrűn érkező hadijelentések győzelmi mámorba ringatják az «Etrembières»-i várban tartózkodó herceget. Kétszázan feül vannak már a támadók a városban, midőn ébredni kezd az alvó Genf.

A félrevert harangok zúgása felveri a nit sem sejtő polgárokat. Ki-ki a kezégyébe esett fegyverrel megy a sötét utcákba.

A kiugró «boulevard de l'Oie» — «Lúd-bástyán» eldördül a kartácscsal töltött vén ágyú. Növekedő lármá, fegyvercsörgés, halálaj, puskaropogás, valóságos forrongó tűzkatlan a küzdelem színtere.

A nagy kavardásban egy genfi zsoldos katona, Merciere az, ki nem vesztette el lélekjelenlétét.

Bárdjával kettévágta az egyedül nyitott kapú «porte Neuve» felhúzott nehéz vasrostélyának lecsapóját, kizárva a kívülmaradt ostromlókat.

A véres harc hevében, mely vár szerte folyik azonban vigabb epizódokat is említenek a város egykorú krónikásai.

Jelen számunkhoz félv melléklet van csatolva.

Ezen hat pontban foglalták össze a segédjegyzők kérelmüket, melynek méltányosságát s talán jogosultságát csak azok érezhetik, a kiknek alalmuk van erről meggyőződni; de még jobban azok, a kik e nyomasztó állapotot sínylik. Tapasztalásból beszélek, hiszen magam is segédjegyző vagyok.

Hogy pedig nem «Cicero pro domo» beszéljek, legyen elég kijelentem azt, hogy segédjegyző-társaimmal történt megállapodás után, azok felhívására irtam. T. E.

Eperjesi Széchenyi-kör.

A magyar-irodalmi szakválasztmány 1903. jan. 5-iki gyűlésében megállapította a felolvasások sorrendjét. E szerint az első felolvasást január hó 14-ikén lesz; felolvasást tart: dr. Horváth Ödön, bemutatván dr. Berzeviczy Albert v. b. t. t., védnökünk: «Felső-magyarország szerepe hazai oktatásügyünk történeti fejlődésében», — január hó 28-ikán felolvasás: *Telts Kornél*, — febr. hó 11-ikén *Vörös Sándor*, — febr. hó 25-ikén *Bruckner Győző*, — márcz. 11-ikén dr. *Tóth Sándor*, — márcz. hó 25-ikén *Csegey Gusztáv*. Dr. *Horváth Ödön* felszólalására a szakválasztmány célszerűnek tartja, hogy az 1903-ban rendezendő nagy-szabású *Kossuth-ünnepélyre* vonatkozólag már most tegyük meg az előkészületeket. A szakválasztmány beható tanácskozás után kimondja, hogy az ünnepélyt 1903. októberben tartjuk meg, hogy a szükséges művekre (Kossuthot dicsőítő óda, Kossuth írói és szónoki működésének méltatása, Kossuth Eperjesen) nem hirdet pályázatot, hanem megbízást ad a Kör tagjai közül háromnak a művek megírására. A megbízandók személyeinek megválasztására öttagú bizottságot küldött ki a szakválasztmány, melynek tagjai: Csegey Gusztáv elnöke mellett: Gömör János, Jakobei Dezső, Párkányi Gyula és dr. Wallentinyi Samu. E bizottság javaslata alapján azután a szakválasztmány fog véglegesen dönteni. Végül még az 1903-ra megrendelendő hírlapokban és folyóiratokban állapotott meg a szakválasztmány.

A Széchenyi-kör héthársvidéki választmánya decz. 20-ikán — Hétháron — közgyűlést a következő tárgysorozattal tartotta meg: *Bánó Árpád* elnök szívesen üdvözölvén a jelenlevő tagokat, először is a mult gyűlés jegyzőkönyvét hitelesítették. Ezután a választmánynak lelkes jegyzője, *Zsebráczy Géza* palocsai plébános bejelentette, hogy Héthárs község a népkönyvtár elhelyezésére a még mult évben felajánlott helyiségen kívül, értékes szekrényt ajándékozott. A jegyző indítványára Héthárs községnek ezen hazafias tettéért egyhangulag köszönetet szavaztak. A könyvek nagyobb része bekötöttet s rend-zeres jegyzék mellett a szekrénybe elhelyezték. *Krajczér Endre* pénztáros jelentést tett a választmány vagyoni viszonyairól. Az új ügyrend szerint 1903. évre a tagdíjat 2 koronában

A Moundie városrészen az álmából felocsúdott Royaume anyó, hazafias felbuzdulásában, «la Marmite»-nak elnevezett rézkondérját kapja fel és a benne forró vízzel együtt egy ablak alatt menekülő savoyai fejére zúdítja. A szerencsétlen lepárolva, holtan esett össze. Royaume asszony történelmi nagysággá, üstje pedig történelmi ereklyévé lett az idők folyamán.

Julien Piaget, idős polgárnő, nagy rettegésében felkapva nehéz tölgysekrényét, úgy eltorlaszolta ajtaját, hogy a bekésség helyreálltakor három ember se tudta megmozdítani.

A csata valódi szinterén szomorú a kép.

Az egyre gyarapodó genfi kard-élre hányják a beszorult ellenfelet.

A szűk utcákat véres hullák, hörgő halottak tarkítják.

Az élve maradt néhány savoyai másnap egy bástyán fel lett akasztva, ijesztő példakép.

D'Albigny mihamar rájött, hogy vesztett játéka van. A kívülmaradt sereg zömével hírül viszi a vereséget a mit sem sejtő herczegnek.

Károly Emánuel ékteleen haragra gyűl s a történelemben is megörökített megjegyzést teszi vezéréhez: «Vous-avez fait là une belle cacade».

Ez már nem segíthetett a vereségen, — Genf győzött!

A sok ellenséges halott között a közeledő nappal tizenhét genfiét is föltárta.

Ezek a megmentett köztársaság szabadsághőseivé lettek s neveiket a «Saint-Gervais» templom téglafalába behelyezett márványlap máris büszkén hirdeti.

A tűzpróbát dicsőségesen kiállott város a szörnyű éjszaka után örömmámorban úszott.

Ám meg nem feledkezett Istenéről sem! Nagyja,

állapították meg. *Gajdos János* — miután a régi tisztikarnak mandátuma lejárt — korelnöksége mellett, s indítványára a leköszönt tisztikarnak odaadó buzgó működéséért egyhangulag jegyzőkönyvi elismerést szavaztak. Az új tisztikar a következőleg alakult meg: Elnök *Bánó Árpád* járási főszolgabíró, alelnök *Brühl Menyhért* kertületi esperes, jegyző *Zsebráczy Géza* palocsai plébános, pénz- és könyvtáros *Krajczér Endre* héthársi községi-jegyző. Elnök indítványára a legközelebbi ülést januárban tartják meg.

Filharmonikus hangversenyek. Újabbban a legmelegebben felhívjuk Körtünk tagjainak s általában művelt közönségünknek figyelmét a rendezendő *filharmonikus hangversenyekre* s kérjük, hogy az ezeknek tárgyában kibocsátott ívet minél többen sziveskedjenek aláírni s az ezek látogatására jogosító igazolványokat, a 4 korona díj lefizetésével, minél többen megváltani sziveskedjenek. E hangversenyek rendezése tekintetében úgy Széchenyi-körtünk, mint a katonai tisztikar igen jelentékeny angagi áldozatokat hoz. Mutassuk meg, hogy teljesen tudjuk méltányolni ezeket azzal, hogy mindnyájan kiváltjuk igazolványainkat! A tervezett hangversenyek műsora a következő lesz:

I. Január 29-ikén:

1. *Beethoven*: Op. 84. Megnyitó Goethe «Egmont» cz. szomortújátékához.
2. *Haydn*: D-dur Symphonia II. sz.
3. *Fensen A.*: Op. 45. Menyegzői zene.
4. *Wagner*: Klingsor varázskertje és a virágárus-leánykák a «Parsifal»-ból.

II. Február 28-ikán:

1. *Bach*: Orgona-előjáték és fuga (Zenekarra rendezte *Heprworth*.)
2. *Mozart*: C-dur Symphonia. (Jupiter.)
3. *Saint-Saëns*: Op. 31. «Le Rouet d'Omphale».
4. *Mendelssohn*: Op. 21. Megnyitó Shakespeare «Szent-ivánéji álom»-jához.

III. Márczius 28-ikán:

1. *Grieg*: Op. 11. «Őszszel». Hangverseny-megnyitó.
2. *Beethoven*: D-dur Symphonia II. sz.
3. *Fuchs*: Op. 9. Serenad vonóshangszerekre. I. sz. D-dur.
4. *Wagner*: «Tonbilder aus Valküre».

IV. Április 25-ikén:

1. *Mozart*: Megnyitó a «Varázsfuvola» cz. operához.
2. *Schumann*: Op. 61. Symphonia 2. sz., C-dur.
3. *Liszt*: Magyar Rhapsodia 2. sz.
4. *Weber*: Örömnepi megnyitó.

A magyar-irodalmi szakválasztmány január hó 14-iki háziestéjének műsora:

1. Szavaltat. Előadja: *Sexty Kálmán* úr.
2. «A középső felvidék szerepe tudományosságunk történetében.» Írta: dr. *Berzeviczy Albert* v. b. t. t. úr, a Kör védnöke; felolvassa: dr. *Horváth Ödön* úr. Kezdeté: esti 6 órakor.

A Kör háziestéinek sorozatát a következőkben állapították meg:

1903	január	14-ikén:	Felolvasás.
«	«	21-ikén:	Zeneeste.
«	«	28-ikén:	Felolvasás.
«	«	29-ikén:	Filharmonikus hangverseny.

apraja a «Saint-Pierre» székesegyház sötét góth ívei alatt gyűlt össze.

A nyolczvanháromeves Theodore de Béze, Calvin méltó utóda szószékére lépett Majd felharsant a 124. szoltár, meg-megerősödvé a templom magas mennyezete alatt.

1602. óta decz. 12-ike az «Escalade»-ok = «Lajtorják» ünnepe, a szabadságot hirdető féktelen örömnepja.

S most, hogy háromszázados jubileumát ünnepelte a történelmi tényeken okult, megizmosodott Genf, a századok előtti éjszakának ma még érthetőbb az «Escalade»-ok zajos megünneplése.

A sokat hányatott, ma iparilag és szellemileg hatalmas kibontakozott város jelenlegi jólétét, szerencsés helyzetét a svájci szövetségben 1602-ben pecsételte meg. Ha akkor veszt, ma osztva sorsát a Franciaországhoz csatolt Savoyának, nem lenne más, mint egy nagy francia kereskedelmi góczpont.

De a jelenben — a nagyhatalmi államok polgárainak számos nyűgétől menten — mint autonom köztársaság a semleges svájci szövetségben, buján virágzik szabad kormányzás alatt.

Még néhány sor a karneválról:

Az «Escalade»-ok alkalmából kifejlődött jelmezes utcai ünnepek a legutóbbi december 12-ikén a színes maszkok oly szemképrázatos kavarodását tarták a szemlélő elé, a villanytól villogó, csillogó járdákon oly tömeg hömpölygött, másrészt a hatósági tisztelgések annyi lelkesítő jelét adták a hazafias felbuzdulásnak, hogy itt-tartózkodó nagyszámú idegen együtt dalolta a jó genfiakkal a «Ce qu'e l'aino» kezdetű nemzeti himnusz.

Lelkemen fantasztikus tündéralom képe lesz mindig a két tavú város legutóbbi «Escalade»-ja.

1903.	február	4-ikén:	Zeneeste.
«	«	11-ikén:	Felolvasás.
«	«	18-ikén:	Zeneeste.
«	«	25-ikén:	Felolvasás.
«	«	28-ikén:	Filharmonikus hangverseny.
«	márczius	4-ikén:	Zeneeste.
«	«	11-ikén:	Felolvasás.
«	«	18-ikén:	Zeneeste.
«	«	25-ikén:	Felolvasás.
«	«	28-ikén:	Filharmonikus hangverseny.
«	április	25-ikén:	Filharmonikus hangverseny.

A háziesték kezdete: mindenkor esti 6 órakor.

HIREK.

* **Gör. kath. egyházmegyei hír.** Dr. *Vályi János* eperjesi megyéspüspök a karácsonyi ünnepek alkalmával az Eperjesen lakó papözvegyek és árvák, valamint a városi szegények közt kiosztatott 1068 koronát és 40 ürm. tűzifát.

* **Kinevezés.** A magy. kir. igazságügyminiszter dr. *Schlott Viktor* budapesti kir. kereskedelmi- és váltótörvényszéki, dr. *Vaisz-féle* alapítványi joggyakorlókot a sátoraljai helyi kir. törvényszékhez aljegyzővé nevezte ki.

* **Gyászír.** *Szabó Mariskát*, a mult évben itt működött s jelenleg a kolozsvári Nemzeti Színházhoz szerződöttest jeles színművésznőt súlyos csapás érte. Édesanyja, *Szabó Mihályné*, néhai *Szabó Mihály* m. kir. tkvi igazgató s szolgálaton kívüli honvédszázados özvegye, decz. 30-ikán, 62 éves korában Kolozsvárt elhunyt.

* **Gyászír.** Eperjes sz. kir. város nyugalmazott rendőrkapitánya, *Teörös József*, hosszú szenvedés után jan. 3-ikán Eperjesen elhunyt. A hivatalában egykor buzgó, derék tisztviselőt a súlyos kór már évek előtt nyugalombavonulásra kényszerítette s azóta bár csendes polgára volt városunknak, mégis őszinte részvétellel vetünk tudomást *Teörös József* elhúnytáról, a ki nemcsak mint hivatalnok, de mint társaséletünknek is sok éven át rokonszenves, munkás tagja, mindnyájunk becsülését érdemelte ki. Temetésén egész társadalmunk képviselve volt s őszinte részvétellel adta meg a korán elhunytak a végső-tisztességet. Elhúnytáról gyászoló családja a következő jelentést adta ki: «Mélyen szomorodott szívvel tudatjuk, hogy a szerető férj és a legjobb atya, az odaadó rokon: *Teörös József* úr, Eperjes sz. kir. város nyug. rendőrkapitánya, hosszú és kínos szenvedés s a halotti szentségek ájtatos felvétele után, hasznos életének 48-ik és boldog házasságának 20-ik évében 1903. január 3-ikán d. u. 5 órakor Alkotójának csillag-honába visszaköltözött. Porhüvelyét az 1903. január 5-ikén d. u. 1/2 4 órakor fogjuk a róm. kath. anyaszentegyház szertartásai szerint örök nyugalomra kísélni. Az engesztelő szent-miseáldozat az 1903. év január 7-ikén, reggeli 9 órakor fog a helybeli főtemplomban a Mindenhatónak bemutatni. Eperjesen, 1903. jan. 3-ikán. Áldás és béke lebegjen hamvai felett! Özv. *Teörös Józsefné* szül. *Czapkay Ilona*, mint hitves. *Teörös Rózi*, *József*, *Róbert* és *István*, mint gyermekei. Özv. *Tomko Andrásné* szül. *Kertész Anna*, mint anya. *Tomko Amália*, mint nővér. *Czapkay Imréné* szül. *Czapkay Irén*, mint sógornők. *Czapkay Imre*, *Willim József* és dr. *Halmos Károly*, mint sógorok.»

* **Gyászset.** Ez év jan. hó 7-ikén esti 11 órakor hunyt el *Petrozsényben* dr. *Schulek Jenőné* szül. *Walther Ilona*, életének 34 ik és boldog házasságának 13-ik évében Temetése jan. 10-ikén d. e. 10 órakor ment végbe az ág. hitv. ev. egyház szertartása szerint. Az elhúnytban egy ritka nemeslelkű nő, hitves, anya és rokon szállott az enyhetadó hant alá. Az annyira példás, nagy családi körnek egy bensőleg szeretett, drága láncszeme tört ki és hullott a porba. Társadalmunkat a szomorú gyászsetet közelebről érinti, mert az elhúnytban *Schulek Gusztáv* nyug. jogtanár és neje kedves és forrón szeretett menyüket gyászolják.

* **Hirtelen halál.** Eperjes városnak egyik közbecsülésben állott, tekintélyes polgára, *Maurer Lajos*, jan. 8-ikán szívizéhdűlésben váratlanul elhunyt. Megdöbbenést és igaz részvétet keltett tevékeny és nemes-szívű polgártársunknak halála, a ki látszólag teljesen ép egészségnek örvendett s szerető családjának körében szellemi és testi épségben élvezte példásan munkás életének jutalmát. Temetésén igen nagy számban jelentek meg a jóbarátokon kívül az ismerősök és polgártársak. A gyászborult család a következő gyász-jelentést adta ki: «Alulírottak a maguk, nemkülönben nagyszámú rokonaik nevében is fájdalomtól megtört szívvel jelentik felejthetetlen férje, szeretett fiúk, jó apjuk, testvérük, apósuk, illetve nagyapjuk: *Maurer Lajos*, Sárosvármegye törvényhatósági-bizottsági tagja»

4-ikén: Zeneeste.
 1-ikén: Felolvasás.
 8-ikán: Zeneeste.
 5-ikén: Felolvasás.
 8-ikán: Filharmonikus hangverseny.
 4-ikén: Zeneeste.
 1-ikén: Felolvasás.
 8-ikán: Zeneeste.
 5-ikén: Felolvasás.
 8-ikán: Filharmonikus hangverseny.
 5-ikén: Filharmonikus hangverseny.

mindenkor esti 6 órákor.

REK.

megyei hír. Dr. Vályi János
 arácsonyi ünnepek alkalmá-
 hozvegyek és árvák, valamint
 kiosztatott 1068 koronát és

gy. kir. igazságügyminiszter
 pesti kir. kereskedelmi-
 z-féle alapítványi joggyakor-
 r. törvényszékhez aljegyzővé

ariskát, a múlt évben itt
 ozsvári Nemzeti Színházhoz
 résznöt súlyos csapás érte.
 néhai Szabó Mihály m. kir.
 vüli honvédszázas özvegye,
 ában Kolozsvárt elhunyt.

sz. kir. város nyugalmazott
 zsef, hosszú szenvedés után
 nynt. A hivatalában egykor
 súlyos kór már évek előtt
 szerítette s azóta bár csendes
 mégis őszinte részvétellel vet-
 elhunytáról, a ki nemcsak

társaséletünknek is sok éven
 gja, mindnyájunk becsülését
 ész társadalmunk képviselve
 ita meg a korán elhunytnak

nytáról gyászoló családjá a
 : «Mélyen szomorodott szív-
 tó férj és a legjobb atya,
 József úr, Eperjes sz. kir.

a, hosszú és kínos szenvedés
 atos felvétele után, hasznos
 házasságának 20-ik évében

órákor Alkotójának csillag-
 rühelyét az 1903. január
 fogjuk a róm. kath. anya-
 rint örök nyugalomra kísérni.

ldozat az 1903. év január
 g a helybeli főtemplomban
 tatni. Eperjesen, 1903. jan.

begin hamvai felett! Özv.
 ay Ilona, mint hitves. Teóros
 tván, mint gyermekei. Özv.
 Kertész Anna, mint anya.

ér. Czapkay Imréné szül.
 s Károlyné szül. Czapkay
 kay Imre, Willim József és
 sógorok.»

n. hó 7-ikén esti 11 órákor
 dr. Schulek Jenőné szül.
 ik és boldog házasságának

n. 10-ikén d. e. 10 órákor
 egyház szertartása szerint.
 meselőkű nő, hitves, anya

adó hant alá. Az annyira
 ek egy bensőleg szeretett,
 és hullott a porba Társa-
 aszeset közelebbről érinti,

ek Gusztáv nyug. jogtanár
 retett menyüket gyászolják.
 erjes városnak egyik köz-
 ves polgára, Maurer Lajos,

n váratlanul elhunyt. Meg-
 keltett tevékeny és nemes-
 alála, a ki látszólag teljesen
 s szerető családjának köré-
 en élvezte példásan munkás

én igen nagy számban jelen-
 vül az ismerősök és polgár-
 család a következő gyász-
 tak a maguk, nemkülönben

ben is fájdalomtól megtört
 en férje, szeretett fiúk, jó
 illetve nagyapjuk: Maurer
 nyhatósági-bizottsági tagjá-

nak f. é. január 8-ikán esti 10 órákor, munkás élete
 54-ik, legboldogabb házassága 29-ik évében rövid
 szenvedés után szívvelhűdés következtében történt
 gyászos elhunytát. A megboldogultnak hűlt tetemei
 f. é. január 10-ikén, szombaton d. u. 3 órákor fognak
 az ág. h. evang. egyház szertartása szerint a helybeli
 sírkertben örök nyugalomra tételni. Eperjes, 1903. évi
 január 8-ikán. Áldás és béke hamvaira! Özv. Maurer
 Lajosné szül. Alt Helén, mint neje. Gubcsó Gyuláné
 szül. Maurer Ilona, Tauth Viktorné szül. Maurer Elza,
 Maurer Anna, mint gyermekei. Maurer Lajos, Maurer
 Lajosné szül. Marczy Helén, mint szülők. Özv. Knob-
 lauch Samuné szül. Maurer Henriette, özv. Schütz
 Vilmosné szül. Maurer Hermin, mint testvérek. Gubcsó
 Gyula, Tauth Viktor, mint vők. Gubcsó Géza, Árpád,
 Rózi, Tauth Béla, Erzsike, mint unokák.»

* **Jubileum.** Szakmáry Géza, a szekesői járás fő-
 szolgabírája január 8-ikán ünnepelte Bártán 25 éves
 szolgálati jubileumát, melyen a vármegye s a város
 nagyszámú intelligenciája vett részt. D. e. 1 $\frac{1}{2}$ órákor
 érkeztek az ünnepélyre dr. Bárdossy Jenő főispán, Tahy
 József alispán, dr. Máriaßy Béla árvaszéki elnök, Bánó
 Aladár főjegyző, Matavovszky Béla tanfelügyelő, s még
 számosan az ünnepelt tisztelői közül. A hivatal nevé-
 ben Passuth Ferenc szolgabíró, a jegyzői-kar nevé-
 ben Szavkulics László üdvözölték a jubiléumot, a kinek
 vármegyénk főispánja is meleg szavakban gratulált, ki-
 fejezve a vármegye tisztikarának rokonszenvét és szeret-
 tetét. Délben bankett volt a Hungária dísztermében,
 melyen mintegy nyolcvan egyén vett részt. Számos
 felkészöntő fűszerezte a kedélyes lakomát s a társaság
 délutáni 6 óráig maradt együtt, a mikor is az eperjesi
 vendégek külön vonattal elutaztak.

* **Nyilatkozat.** Több oldalról tudomásomra jutott,
 hogy felőlem némely vidéki lap híreszteli, hogy az aradi
 Nemzeti Színházhoz szándékozom szerződni, vagy szer-
 ződtem. Kijelentem, hogy ezen hír minden alapot nél-
 küző, s egyáltalán nem szándékozom újra kezdeni ott,
 a hol már 17 év előtt végeztem. Arányi Desső.

* **A farsangi évad alkalmából**
 bel- s külföldi illatszerek, arczcrémek, arcz- s hajporok,
 hajfestékek s piperecikkek legnagyobb választékban
Pálesch Árpád gyógyszerárú-kereskedés-
 ben (drogueria) találhatók.

* **Felolvasás.** A Tanári-körnek a felolvasásokra
 vonatkozó felhívása értelmében Lévy István kassai
 felső kereskedelmi-iskolai igazgató és Lekly Gyula
 kassai felső ipariskolai tanár urak az előadásukat
 1902. decz. hó 20-ikán tartják meg. Azonban a Kör
 elnöksége annak idején tudatta a t. közönséggel,
 hogy a felolvasás a közbejött akadályok miatt egyelőre
 elmarad; viszont *ezennel közhírré teszi, hogy a jelszett*
felolvasást és vetítést az illető urak 1903. jan. 17-ikén,
szombaton tartják meg. Elő is figyelmeztetjük a t.
 közönséget ezen felolvasásra, a melyet az előadók
 mint a Kör vendégei a legnagyobb készséggel eszköz-
 öznek. Lévy igazgató úr a kassai felső kereskedelmi-
 iskolának kitűnő vetítőgépe segítségével Felső Olasz-
 ország legkiválóbb helyeit mutatja be, a hozzá való
 szöveget pedig Lekly úr írta és ő maga olvassa is fel.
 Az előadás színhelye a megyeház nagyterme, kezdete
 6 órákor lesz.

* **Rákóczy-jubileum.** A kurucz szabadságharc
 200 éves fordulójának megünneplése — itt várme-
 gyénk területén is — hovatovább nagyobb arányok-
 ban foglalkoztatja városunk hazafias társadalmát. Leg-
 utóbb a városi tanács ülésén Csengey Gusztáv koll.
 igazgató, városi képviselő-tagnak a tárgyban benyújtott
 lelkes indítványát tárgyalták s a tanács elvben már
 is az indítvány szellemében foglalt állást; a város
 részéről történő hivatalos ünneplés részleteinek meg-
 állapítása a további szakosztályi és közgyűlési tárgya-
 lásoknak lesz feladata.

* **Gróf Andrassy Dénesné szobra.** Rozsnyón,
 Gömörvármegyében gr. Andrassy Dénes, a nagy jóltevő
 elhunyt neje emlékeztetére szobrot emelnek. *Sziklay Ede*
 Rozsnyó város polgármestere és *Sulyovssky István*
 uradalmi igazgató buzgólkodnak a hálás városi kö-
 zönséggel egyetértőleg a szép terv megvalósításán.
 Az áldott-emlékű grófnő ugyanis egy kórházra tett
 100,000 koronás alapítványával tette magát a rozsnyóiak
 hálójára érdemessé. A hír bennünket is kellemesen
 érint, a mennyiben a fenkölt lelkű grófi pár jótékony-
 ágát a mi megyénk is valláskülönbség nélkül élvezi.
 A szobor felállításának módzatai ügyében a polgár-
 mester elnöklete alatt egy szoborbizottság küldetett ki.
 Még megemlítjük, hogy a minap a nemes gróf váraljai
 és hosszúréti könyvtárának egy részét felajánlotta a
 Rozsnyói Társalgási Egyletnek. A szép tett önmagában
 hordja jutalmát.

* **Ösztöndíj-pályázat gör. hath. ifjak részére.**
 A vallás- és közokt. ügyi m. kir. miniszter a lapunk-
 ban annak idején ismertetett 200 koronás Szemák-

öztöndíjra pályázatot hirdet és pedig az 1902/3. tanév
 kezdetétől számítva. Ezen ösztöndíj-állomásra gör. kath.
 kántorok, tanítók vagy kántortanítók, ilyenek hiányá-
 ban gör. kath. papoknak, elsősorban az ungvári, mun-
 kács, beregszászi és eperjesi, másodsorban a bártfai,
 debreczeni, kassai, kolozsvári, löcsei, nagykállói, nagy-
 károlyi, rozsnyói, sátoraljaújhelyi és szatmári közép-
 iskolák valamelyikébe járó szorgalmas és jó maga-
 viseletű tanuló fiai tarthatnak igényt. A folyamodvá-
 nyok a m. kir. vallás- és közoktatásügyi minisztérium-
 hoz intézendők és febr. 28-ikáig a gimnáziumi igaz-
 gatóságoknak benyújtandók.

* **Krémer Sándor szintársulata Szatmárt** nagy
 erkölcsi sikerrel működik. Legutóbb szinre került:
 «Milliók a hó alatt», «Sárga csikó», «Liliom Klári»
 (Dóczy népszínműve), «Baba», «Rip van Winkle»,
 «Uriel Acosta», «Betyár kendője». Holéczy, Étsy, Ju-
 hász, Lónyai, Szentés, Batosi, Ligeti és főként Krémer
 ott is kedveltjei a közönségnek s különösen tetszik
 Egri új tag. Az anyagi eredmény ügylátszik Szatmárt
 is kedvezőtlen s ügylátszik mégis csak az általános
 gazdasági válság okozza szintársulataink küzködését.
 Krémer Sándor szintársulatával szemben a szatmári
 sajtó túlnyomó része nagy elismeréssel van, a mennyi-
 ben a «Szatmár-Németi», «Szatmár és Vidéke» és a
 «Heti Szemle» cz ottani lapok igen kedvező kritikákat
 közölnek az előadásokról. Csupán egy lappal, a «Sza-
 tmári Hírlap»-pal gyűlt meg az igazgató és a társulat
 baja, a mely lap a többi szatmári újságok részéről is
 egyhangulag elítélt személyeskedőnek állított, kemény
 támadásokat intéz az igazgató s a társulat tagjai ellen.
 Mint a szatmári «Heti Szemle» írja, az ellentétek
 annyira kiélesedtek, hogy a színészek egymásután
 ismétlődő esetekben szembe állnak a sajtóval, előbb
 újságban, majd személyes inzultussal. A többi lapok
 melegen védik a szinigazgatót s így írnak működéséről:
 „Az ünnepek előtt alkalmunk volt tudomást szerezni
 az eddigi előadások finiszális eredményéről s ez
 az eredmény valóban megdöbbentett. Az az igyekezet,
 melylyel az igazgató és a társulat minden egyes tagja
 régi ismerőse; a szatmári közönség kedvét keresi, több
 melegséget, nagyobb pártfogást érdemelne. Többször
 kutattuk már e feltűnő tartózkodás okát, de azt meg-
 találni legfeljebb a közönség bizalmatlanságában tudjuk.
 Hogy miért bizalmatlan éppen az idén, miért éppen
 Krémer társulatával szemben, e körülmény fölött vessen
 mindenki a maga érzületével számot, mi e helyütt
 csak azt kívánjuk konstatálni, hogy e bizalmatlanság
 a legnagyobb mértékben igazságtalan; az ideai társulat
 ügyes összeállítása felülmúlja az utóbbi években itt
 működött társulatok bármelyikét s a műsor összeállítá-
 sára is oly szerencsés, hogy színházlátogató közön-
 ségünk igényeit teljesen kielégíthetik.»

* **Jótekonyczélú mulatság Girálton.** Az Országos
 Vöröskereszt-egylet tapolyi fiókja, egyleti tőkéjének
 gyarapítására, január 3-ikán Girálton a Stark-féle ven-
 dőglő nagyertermében — *Berzeviczy Rezsőné, Bornemisza*
Eleonóra és Dessewffy Pál egyleti elnökök védnöksége
 alatt — tánczczal egybekötött zene- és szavalati estélyt
 rendezett. A sikerült műsor első pontja Alexi zenekara
 által előadott nyitány volt, mely vállalkozás a maga
 precizitásával a pagyban és egészen fényesen sikerült
 zeneestély kellemes bevezetésül szolgált. Majd *Klein*
Vilma ült a zongorához s Polonyi Elemér «Caprice»-ját
 adta elő játszi könnyedséggel, a legfinomabb nőiánszok-
 ban emelve érvényre ezen előnyösen ismert hangverseny-
 darab fülbemászó akkordjait. Művészi előadását a jelen-
 levő előkelő közönség zajos tapsaira egy pár cigányosan
 eljátszott magyar nótával is megtoldotta. Kedves pontja
 volt a műsornak *Berzeviczy Lolló* monológja. Heltai
 Jenő «Bakfis álmai»-nak természetesebb és lebilincse-
 lőbb előadását képzelné sem lehet, mint a hogy azt
 Berzeviczy Lollótól hallottuk. A bakfis-kornak eredeti
 és utólréhetetlen báját a legfrappansabb közvetlenség-
 gel személyesítette. A műsor negyedik pontja *Zbavitel*
Géza zongorajátéka volt. A «Balaton háborgása» című
 ábránd és egy pár magyar hallgató előadásával a
 e közönség tetszését vívta ki. Preciz összhang uralko-
 dott *Jesztrebényi Gyula* hegedűjátékában és *Somos-*
keőy Aladárné diszkrét zongorakiséréteben. Gounod
 «Faust»-ját adták elő gondos betanulásban. A sikerült
 zenepontok után *Hoznek Lajosné és Kis Jenő* pár-
 jelenete következett. Gabányi «Hipnotizmus» című
 dialógját adták elő Hoznek Lajosné játékában a leg-
 nemesebb harmóniában láttuk megnyilatkozni a routi-
 nizott műkedvelő ügyességét avval az utánozhatatlan
 egyéni bájjal, mely a közönség által őszintén ünnepe-
 lt szereplőnek veleszületett tulajdonsága. A műsor csattanós
 befejezője: *Pelczér Kálmán* éneke volt. Érczes baritonja
 Alexi zenekisérete mellett imponánsan érvényesült.
 Magyar hallgatói szívhez szóltak. A kitűnően sikerült
 zeneestélynek 9 órákor volt vége. Ezután következett
 a táncz, mely reggeli 6 óráig tartott. A fehér mezőben

vörös kereszt rendezői jelvényével felékesített rendező-
 ség kitett magáért. A jó animó mindazonáltal a
 főrendező körületekintő gondosságának érdeme, mert
 eredetiség okából, meg kell jegyeznünk, hogy az egész
 tánczmulatság rendezése és vezetése ezúttal gyöngéd
 női kezek munkája volt. A sok fiatalemberből álló
 rendezőség mint egy kis fegyelmezett hadsereg engedelmeskedett
 dologhoz értő vezetőjének: *Berzeviczy Lollónak*. Az erkölcsileg fényesen sikerült mulatság
 anyagilag is szép összeget juttatott a kitűzött jótékony
 czélnak, az alább olvasható adakozások folytán. Felül-
 fizettek: *Berzeviczy Rezsőné* 5 kor., *Dessewffy Pál*
 8 kor., *Semsey Boldizsár* 8 kor., *Bartha Adolf* 8 kor.,
Ardó Alfréd 6 kor., *Stancel Géza* 5 kor., *Szekeress*
Dezső 5 kor., *Jezeck József* 4 kor., *dr. Deme Ferencz*
 3 kor., *Hoznek Lajos* 3 kor., *Pelczér Kálmán* 3 kor.,
Szepesházy Imre 3 kor., *dr. Dessewffy István* 2 kor.,
Neviczy Myron 2 kor., *Reich Ödön* 2 kor., *Roskoványi*
Andor 2 kor., *Somoskeőy Aladár* 2 kor., *Wollner*
Marczel 2 kor., *Ferenczy Géza* 1 kor., *Koscs János*
 1 kor., *Passuth Ferencz* 1 koronát. Beküldtek: *Lado-*
mérszky Aladár 6 kor., *Rády Antalné* 6 kor., *Semsey*
Gyula és neje 6 kor., *Babocsay Hermann* 5 kor., *özv.*
Bojárskyné 4 kor., *Oberle Frigyes és neje* 4 kor.,
Szekeress István 4 kor., *Schréter Gusztáv* 3 kor.,
Debrő Margit 2 kor., *Löblowitz* 2 kor., *Mathényi*
Gusztáv 2 kor., *Staudtner Paula* 2 kor. és *Zelinka*
András 2 koronát. Összesen 114 kor. —s —ó.

* **Orvosi körökben** már rég ismert tény, hogy a
Ferencz József-keserűvíz valamennyi hasonló vizet
 — tartós hashajtó-hatása és említésre méltó kellemes
 ízénél fogva — már kis adagban is tetemesen felül-
 mulja Kérjünk határozottan *Ferencz József-keserűvizet*.

* **Betiltott gyűlés.** Az eperjesi munkás-egylet jan.
 4-ikén a sörházban rendkívüli gyűlést akart tartani;
 de mert a gyűlést az elnök belegegyezése nélkül hívták
 össze és sem az egylet vezetőit, sem működési helyük-
 ket nem jelentették be, ennélfogva a rendőrség a köz-
 gyűlés megtartását betiltotta.

* **Elveszett** egy hosszú, női aranyóraláncz — órá-
 val együtt — jan. 7-ikén, egy lakodalom alkalmával.
 A rendőrség az ékszerészeket és zálogház-tulajdonost
 óvatossággal gyakorlása céljából azonnal értesítette.

* **Súlyos testi sértés.** Handzus András kocsis
 ittas állapotban összeveszett a feleségével s e közben
 felkapva egy tálat, azt fejéhez vágta s midőn még
 egy téglát is ily módon akart tönkretenni, a családi
 perpatvar néző *Zaczkó István* kocsis védelmébe véve
 a síró nőt, mellbélökte a brutális férjet. Erre a nem
 várt fordulatra Handzus dühéből egészen kikelve, neki-
 ment a védelmezőnek s kétszer hasba, egyszer pedig
 fejbe szúrta. *Zaczkót* veszélyes sebével a kórházba
 szállították s a rabulisztikus Handzust fejjelentették
 súlyos testi sértés miatt a kir. ügyészségnek.

* **A nők azok,** kiknek feladata gondoskodni, hogy
 a háztartáshoz tartozó dolgok ne hiányozzanak. Egy
 felette fontos czikk, — melynek megszerzését sokoldalú
 alkalmazhatóságánál fogva a rosszüllét minden nemé-
 ben, valamint a pipereasztalon egy nő se mulasztja el,
 — a *Vértés gyógyszer-féle Sósorszesz*.

* **Sárosvármegye törvényhatósági bizottságának**
 virilisz tagjai az 1903. évre. Id. Salamon Géza,
 Pulszky Géza, Keczer Miklós, gr. Wengerszky Hugó,
 br. Ghillány Imre, dr. Lakner Árpád, id. Dessewffy
 Pál, dr. Propper Adolf, Mandics Ede, dr. Rosenberg
 Teofil, Resenfeld Ignác, Hedry Ernő, Urbán Gyula,
 dr. Herczogh Árpád, Újházy Iván, Leuchtag Manó,
 Fest Lajos, Ficker Rezső, Bánó Géza, Bánó Aladár,
 Plaveczi István, dr. Engländer Emil, Szinyei Merse
 István, Újházy László, Schwarcz József, Piller Kálmán,
 Szepesházy Imre, Bujanovics Gyula, dr. Csatáry Ágost,
 Gombos Alajos, dr. Ferbstein Márk, Villecz Boldizsár,
 Péchy Zsigmond, Bornemisza Lajos, dr. Sarudy Vilmos,
 dr. Hartmann Samu, id. Szinyei Merse József, Fiedorszki
 József, Mérey Aurél, Donhoffer Gusztáv, Frieb Simon,
 Uhlarik Mátyás, Péchy Elek, Zborovszki Antal, Bánó
 Zoltán, Szinyei Merse Félix, Bujanovics Sándor, Adler
 Samu, Dessewffy Lajos, Safran Manó, Hartmann
 József, Görgey Ernő, Szinyei Merse Béla, Rosenberg
 Hermann, Grossmann Ármán, Dobay Ede, Hodossy
 Imre, Krivos Gyula, Villecz István, Roskoványi Miklós,
 Meliorisz József, Fränkl Lajos, id. Kirchmayer Vilmos,
 Schwarcz Ede, Baán Géza, Keczer Imre, Kirchmayer
 Gerő, Bielek László, Kósch Árpád, Ruby József, Weiss
 Mór, Ficker Ferencz, Stark Mór, Bleier József, Biloveszki
 József, dr. Vályi János, Friedmann Adolf, dr. Balpataky
 Imre, dr. Müller Bertalan, dr. Horváth Ödön, dr.
 Sonnenschein Simon, dr. Schmidt Gyula, Glücksmann
 Mór, Péchy Elemér, dr. Szinyei Merse József, dr. Ghillány
 György, ifj. Meliorisz Kálmán, Barcs Emil, Péchy József,
 Weisslovics Lipót, Klein Simon, Sitányi Béla, id. Meliorisz
 Kálmán, br. Uszlár Ottó, id. Berzeviczy Béla, dr. Horovitz

1007—1902. vh. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírt kiküldött bírósági végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy az eperjesi kir. törvényszéknek 1902. évi 5065. sz. végzésével dr. Horovitz Gyula ügyvéd által képviselt Löwinger József felperes részére **Deckert Kilián** alperes ellen 177 kor. 70 fillér követelés s jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperestől felülfoglalt és 2745 koronára becsült ingóságokra az eperjesi kir. járásbíróság 1902. V. I., 463/2. sz. végzésével az árverés elrendeltétvén, annak a korábbi vagy felülfoglaltatott követelése erejéig is, a mennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek volna, alperes boltjában Eperjesen leendő megtartása határidejéül **1903. évi január hó 17-ik napjának d. e. 9 órája** kitűztetik, a mikor a bíróság lefoglalt bitorok, s egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Felhivatnak mindazok, kik az előverezendő ingóságok vételéről a végrehajtó követelését megelőző kielégítettséghez jogot tartanak, hogy a mennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik: elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdésig alulírt kiküldött írásban vagy pedig szóval bejelenteni el ne mulasszák.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számítatik.

Eperjesen, 1903. évi január hó 3-ikán.

Spányi Kálmán,
kir. bírósági végrehajtó.

Előfizetési felhívás.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség szíves tudomására hozni, hogy kiadásomban ez évi január hó folyamán fog megjelenni a

SÁROSVÁRMEGYEI KALAUZ

és ennek kiegészítő-részeként **EPERJES, KISSZEBEN és BARTFA** szab. kir. városok

— czímtára. —

A Sárosvármegyei Kalauz tartalmazni fogja a vármegyére vonatkozó közigazgatási adatokat, továbbá az Eperjes, Bartfa és Kisszeben sz. kir. városokban elhelyezett hivatalok és azok tisztviselőinek, valamint e városok orvosainak, ügyvédeknek, kereskedőinek és iparosainak név- s lakjegyzékét, foglalkozások szerint csoportosítva.

A vármegyei községekre vonatkozólag pedig közölni fogja e község magyar és tót elnevezését, postai, távirtdai, szolgabírói, járásbírói, anyakönyvvezetői, telekkönyvi, adóügyi, csendőrségi és pénzügyi hovatartozóságát; a községek lelkészeit, iskoláit, tanítóit, körjegyzőit, bírót; a községi lakosok és házak számát; továbbá a községek nagyobb földbirtokosait, bérlelt, kereskedőt és kocsmárosait, valamint az egyes községek nevezetesebb műemlékeit.

A Kalauz függelékét **hirdetések** fogják képezni.

A Sárosvármegyei Kalauz előfizetési ára **2 korona.**

A Kalauzba felveendő hirdetések árai a következők: **Egész oldal 16 kor.**
Féloldal 10 kor. **Negyedoldal 5 kor.**

A Sárosvármegyei Kalauz a vármegye minden lakosa számára föltötte hasznos, sőt nélkülözhetetlen kézikönyv leendő; hogy azonban lehetővé tétessék nekem, ezen nem csekély áldozatokkal és nagy munkával járó Kalauz nyomtatandó példányainak számát legalább megközelítőleg meghatározni, nagyon kérem a n.-érd. közönséget, az ezen Kalauzra való előfizetését már most **levelezőlap útján nálam bejelenteni.**

A Sárosvármegyei Kalauz kiadóhivatala:

KÖSCH ÁRPÁD
könyvnyomtató-intézete Eperjesen.

Az Eperjesi Ipartestület előljáróságától.

10/1903.

Hirdetmény.

Az ipartörvény 141-ik §-a és a nagyméltóságú m. kir. kereskedelemügyi miniszter által 1893. évi 35,543 sz. alatt jóváhagyott békeltető-bizottsági alapszabályok 3-ik §-a értelmében az 1901. év december havában megválasztott bizottsági tagok egy évi működése lejárván, új bizottsági tagok választása czéljából

január hó 25-ikén (vasárnap) d. u. 2 órákor
a városháza tanácstermében

Közgyűlés

fog megtartatni, a melyen való megjelenésre az összes iparos-segédék ezennel meghivatnak.

Ha azonban ezen kitűzött határidőre a segédék határozatképes számban meg nem jelenének, a választás új határidejéül **1903. évi február hó 1-jének délutáni 2 órája** ezennel kitűztetik, a mikor is a megjelent tagok számára való tekintet nélkül a bizottsági tagok választása meg fog ejtetni.

Eperjesen, 1903. évi január hó 8-ikán

Hoffmann József,
iparhatósági biztos, mint elnök.

Az Eperjesi Ipartestületi Betegsegélyző-pénztár igazgatóságától.

10/1903.

Hirdetmény.

A betegsegélyző-pénztár alapszabályai 26. §-ának a) pontja értelmében a biztosításra kötelezett tagok kiküldöttjei választandók lévén, a választás megajtése czéljából

január hó 25-ikén (vasárnap) d. u. 1/3 órákor
a városháza tanácstermében

Közgyűlés

fog megtartatni, a melyen való megjelenésre Eperjes város területén működő összes iparos-segédék ezennel meghivatnak.

Ha azonban ezen kitűzött határidőre a segédék határozatképes számban meg nem jelenének, a választás új határidejéül **1903. évi február hó 1-jének délutáni 1/3 órája** ezennel kitűztetik, a mikor is a megjelent tagok számára való tekintet nélkül a kiküldöttek választása meg fog ejtetni.

Eperjesen, 1903. évi január hó 8-ikán.

Prónér Károly,
b.p. elnök.

4372—1902. tkvi sz.

Árverési hirdetményi kivonat.

Az eperjesi kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy az Eperjesi Bankgyűlés végrehajtónak **Iglódy Károly és neje sz. Gaál Anna** nagysárosi lakosok végrehajtást szenvedtek elleni 708 kor. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében az eperjesi kir. törvényszék területén levő és Nagysáros községben fekvő, a nagysárosi 228. sz. tjkvben A. + 304. és 3988 hr. sz. alatt foglalt és Iglódy Károly és neje szül. Gaál Anna nevében álló ingatlanokra egyidejűleg két csoportban, és pedig: 1. a 304. hr. sz. ház, udvar- s kertből álló ingatlanra **880 kor. kiküldési árban**; — 2. a 3988. hr. sz. szántót képező ingatlanra **336 kor. kiküldési árban** az árverést elrendelte és fogja a fentebb megjelölt ingatlanok az **1903. évi január hó 29-ik napján délelőtt 10 órákor** Nagysáros községében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiküldési áron alul is el fognak adatni.

Árverezni szándékozók tartoznak bánatpénzül 88 koronát, illetve 33 kor. 60 fill.-t készpénzben vagy óvadékképes érték-papirokban a kiküldötti kezéhez letenni.

Kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság.

Eperjesen, 1902. évi november hó 12-ikén.

Urbán Gyula,
kir. toszéki bíró.



FERENCZ-

pálinka (sósorszesz)

Vértés gyógyszerész-féle,

használatban a leghatásosabb. Feltétlen tisztasága következtében úgy külső, mint belső használatra mindenekelőtt legjobban alkalmas, különösen is a most annyira kedvelt gyümölcszertre (massage). Kitérő sikerrel használhatik köszvény, csúsz, meglúlések ellen, benuások, fczamoknál, gyuladás és kelésnél, továbbá a fejbőr erősítésére, valamint a száj tisztítására; belsőleg, gyomor-görcs, rosszullét, fejfájás stb. ellen. Katonáknak, vadászoknak, turistáknak, levélhordóknak s általában sokat gyalogolóknak nélkülözhetetlen. Valódi csak a mellékelt védjeggyel. — Egy üveg **30 fill., 1 és 2 korona.**

Kapható Eperjesen: **Atlasz D., Dahlström Károly, Glücksmann Mór, Holénia B., Lefkovits Emil, Mikolák István és Trostler Kálmán** uraknál; általában ott, a hol plakátok a fenti védjeggyel láthatók, valamint közvetlen:
VÉRTES L. „Sas”-gyógysz. Lugoson.
A Római, Ostendei, Londoni és Párisi kiállításokon aranyéremmel, díszoklevéllel kitüntetve.

Schicht-szappan

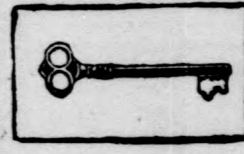
„szarvas“

vagy

„kulcs“



jegygyel



legjobb, legkiadósabb és azért a legolcsóbb szappan.

Mindenütt kapható!

Oh jaj!

Köhögés, rekedtség és elnyálkásodás ellen gyors és biztos hatásúak

Éljen!



Megfojt ez az átkozott köhögés!

Egger mellpasztillái,

az étvágyat nem rontják és kitűnő ízűek.

Doboza 1 korona és 2 korona.

Próbadohoz 50 fillér.

Fő- és szétküldési raktár:

„NADOR” GYÓGYSZERTÁR

Budapest, VI., Váci-körút 17

Kapható:

Eperjesen: Korn Vilmos, Molitorisz István és Barts Emil gyógyszerárakban.

Bartfán: Löcherer Gyula és Tirscher István gyógyszerárakban.



Egger mellpasztillája csakhamar meggyógyított

Ényvi kivonat.

mint telekkönyvi hatóság akarekpenztár végrehajtatót szenvedő elleni 1100 kor. ajtási ügyében Huszovszky ta folytán az eperjesi kir. ág területén levő Alsósebes 3. sz. telekkönyvben A. I., 1. és kertből álló majorsági Mihályt illető és 320 kor-ra ek hasznélvezetére az utó-rethez képest 1650 korona lrendelte, és hogy a fentebb rnuár hó 3-ik napján délnánál megtartandó nyilvános áron alul eladatni nem fog. nak az ingatlan becsárának enzben, vagy óvadékképes letenni, vagy az 1881. évi atpénznek a bíróságnál való záblászerű elismervényt át-

önyvi hatóság.

r hó 20-ikán.

Urbán Gyula,
kir. toszéki bíró.

Ényvi kivonat.

mint telekkönyvi hatóság akarekpenztár végrehajtatót szenvedett elleni 1100 kor. végrehajtási ügyében ifj. Sle-tóajánlata folytán az eperjesi járásbíróság területén levő alsósebesi 164. sz. tjkvben sorsz. alatt 1/3-ad részben omgát» nevű, 229 koronára utóajánlatot tevő által fel-r. kiküldési árban az újabb fentebb megjelölt ingatlan az apján délelőtt 11 órákor andó nyilvános árverésen a eladatni nem fog. nak az ingatlan becsárának készpénzben vagy óvadékt-kezéshez letenni, vagy az telmében a bánatpénznek a éséről kiállított ssabályszerű

könyvi hatóság.

er hó 2-ikán.

Urbán Gyula,
kir. toszéki bíró.

szobák

feljarrattal

kiadók.

ik szám.

R. 112

Teher.

Korona	fill.
70000	—
433306	86
334	—
11873	63
2000	—
495	—
2800	—
02. évre	2800
02. évre	628
02. évre	—
02. évre	314
02. évre	943
02. évre	209
ságnak .	64
90:35	—
8295:29	8385
531291	53

alulírottak által az intézet in megvizsgáltatott és a köz-eltárral összehasonlítottatván, atott.

uár hó 4-ikén.

6-bizottság:

Rosenthal Mór s. k.,

ntal s. k.

Irnok.

Kerestetik kereskedelmi vagy gazdasági tanintézetet végzett keresztény két fiatal ember irnoknak; az egyik a nagymihályi műalmi központi irodába, hol főképp számlákkal és számadásokkal, a másik a műmalomba, hol nagyobbbrészt raktárnoki és elszámolási teendőkkel lesz elfoglalva, 1903. évi január elsején leendő belépésre.

Szükséges a magyar és német nyelvnek írásban és szóban alapos, a tót nyelvnek legálább szóban való tudása.

A fizetések évi 400 korona és teljes ellátás, fűtés, világítás, kiszolgálás.

Ajánlatok a «Nagymihályi Műalom»-hoz nyújtandók be. — *Utányomat nem díjaztatik.*

Epilepsia.

A ki *eskórbán, görcsös* és más *ideges bántalomban* szenved, kérjen erről füzetet; ilyet bárkinek ingyen és bérmentve küldünk.

Schwanen-Apotheke
Frankfurt a/M.

A Richter-féle
LINIMENTUM CAPS. COMP.
Horgony-Pain-Expeller

egy régi kipróbált háziszser, a mely már több mint 33 év óta megbízható bedörzsölésfél alkalmaztatik közvényneél, csúznál és meghüléseknél.

Intés. Silányabb utánzatok miatt bevásárláskor óvatossak legyünk és csakis eredeti üvegeket dobozokban a „Horgony” védjeggyel és a „Richter” czéggel fogadjunk el. — 80 f., 1 k. 40 f. és 2 k. árban a legtöbb gyógyszerárban kapható. Főraktár: Török József, gyógyszerésznél Budapesten.

Richter F. Ad. és társa,
csász. és kir. udvari szállítók.
Rudolstadt.



Birtok-bérlet lejártá miatt őszi és tavaszi szalma

Lemes községben jutányosan eladó, körülbelül 2000 kereszt.

Tudakozódní Lefkovits Dávidnál, Nyársardó, u. p. Kisszeben.

Amerika

Elutazás Havre-ból minden szombaton.

Menetjegyek a francia vonal által. Jó és gyors közlekedés, kitünő ellátás — beleértve bor és likörök. Bővebb felvilágosítást ingyen és bérmentve ad

• Josef Fischer •

Wien, IV., Alleegeasse 69.

Köhögésben szenvedők

próbálják a köhögést csillapító és finom ízű

KAISER-féle MELLICZUKORKÁT.

2740 közjegyzőileg hitelesített bizonyítvány tanúskodik, hogy biztos siker érhető el köhögésnél, rekedtségnél, hurutnál és elnyálkásodásnál. — E helyett ajánlott visszautasítandó!

Egy csomag **20** és **40** fillér. — Kapható:

WIELAND ÉS SCHROEPFER
czukrászdájában EPERJESÉN.

Világkiállítás Páris, 1900: Grand Prix.



Védjegy törvényesen védve.

Világhírű orosz karaván-teák

POPOFF K^{1/1} C TESTVÉREKTŐL MOSZKVA.

cs. és kir. udvari szállítók

Legfinomabb faj!

Legfinomabb faj!

Iroda: Wien, VII/2, Breitegasse 9.

Kisebb mennyiségben minden finomabb üzletben eredeti csomagokban kapható.

**Ne vásároljanak csekély értékű,
gyakran hamisított rumot!**



Essenciák tartalmaznak az egészségre!

„Battle Axe Jamaica-Rum”
el van ismerve mint

„The Nectar of Jamaica”.

Minden üveg megtöltése a cég személyes ellenőrzése mellett lesz eszközölve.

A. A. Baker & Co., London E. C.

Ezen jegyet a világon az összes kulturállamokban a törvény védi.

Kapható: Mikolák István, Bein Simon, Lefkovits Emil és Lindner J. Mór uraknál Eperjesen.



Cognac
CZUBA-DUROZIER & Cie.
FRANCZIA COGNACGYÁR. PROMONTOR.
Mindenütt kapható.

Védjegynyilás: RUDA ÉS BLOCHMANN Budapest-III.

Minden háziasszony

üdvözölhető, aki az egészség, takarékoság és józre való tekintetből a Kathreiner-féle Kneipp-maláta kávéát használja.

Tiszteletteljes kérelem: A bevásárlásnál ne kérjen egyszerűen »maláta kávé», hanem mindig határozottan — Kathreiner-féle — Kneipp-maláta kávé, s azt csakis az itt ábrázolt eredeti csomagokban fogadja el!



Ara csomagonként 50 fillér.
500 gramm

Kathreiner-féle
Kneipp maláta kávé
egész szemekben.
Kathreiner-féle maláta kávé
München.